

organizator:



Europe House, Blvd Lascăr Catargiu 47-53
etaj 2, Sector 1, București
Telefon: 021.313.24.44
Reg. Asociațiilor și Fundațiilor: 69/10.06.2009
CUI: 25691572
IBAN: RO25BACX 0000 0004 0871 8000
Unicredit Bank

**Expoziție de echipamente, produse,
tehnologii și soluții pentru facility
management și servicii suport.
Conferință internațională, cursuri și
Experience Area**



ROMEX
Romanian Facility Management Experience Days

9 - 11 noiembrie 2017,

Complexul Expozițional ROMEXPO

ADEZIUNE CONTRACT

Nr.....|...../...../...../2017

termen limită de înscriere: 30 septembrie 2017

Coordonate expozant:

Nume firmă	
Litera inițială pentru indexul expozanților	
Adresă Stradă; sector; oraș; județ; țară; cod poștal	
Telefon	
Email	
Website	
Cod fiscal/CUI	
Nr. înreg. Reg. Com	
IBAN	
Bancă	

Persoană de contact:

Nume/Prenume	
Telefon	mobil
Email	

Tip de activitate. Firma este:

(bifați categoriile care se potrivesc)

Producător	
Importator	
Distribuitor	
Vânzător cu amănuntul	
Furnizor servicii	
Altele - specificați	

EXPOZANT	
Director General	
Semnătură	
Data	

Adresă de corespondență

(se completează în cazul în care aceasta diferă de adresa de mai sus)

Adresă Stradă; sector; oraș; județ; țară; cod poștal	
--	--

Tarife

a) Tarif de înscriere: 100 Euro

(se plătește și pentru fiecare firmă subexpozantă)

b) Tarif spațiu neamenajat (Euro/mp):

Tip suprafață	Tarif (Euro/mp)	Tarif membrii ROFMA (Euro/mp)	Suprafața* solicitată (mp)
1 latură liberă	100	80	
2 laturi libere	105	85	
3 laturi libere**)	110	90	
4 laturi libere***) spațiu exterior	115 20	95 15	

*Suprafata minima inchiriabila este de 6 mp

**Suprafata minima inchiriabila este de 18 mp

***Suprafata minima inchiriabila este de 36 mp

c) Închiriere construcție stand standard:

15 Euro/mp (conform modelelor anexate)

Tarifele NU includ TVA (19%).

Suntem de acord cu condițiile de participare de pe verso și cu condițiile generale ale ROMEXPO S.A., disponibile pe www.rofmex.ro, care fac parte integrantă din prezentul contract.

ORGANIZATOR	
Număr stand alocat	
Suprafață alocată	
Director	Cristian Vasiliu
Semnătură	
Project Manager	Alina-Gabriela Tar
Semnătură	
Data	

CONDITII DE PARTICIPARE

1. Expozanți și produse expuse

1.1. Sunt admise în calitate de expozanți persoanele juridice care expun și prezintă produse, tehnologii și servicii ce se încadrează în tematica evenimentului la care participă.

1.2. Expozanții se obligă să respecte legislația referitoare la proprietatea intelectuală (drepturi de autor și proprietate intelectuală) pentru produsele și serviciile prezentate în cadrul evenimentului.

1.3. Expozantul are obligația să dețină autorizațiile prevăzute de lege pentru produsele și serviciile expuse la data semnării adeziunii-contract.

1.4. Expozanții pot vinde produse și servicii în cadrul evenimentului, cu respectarea legislației în vigoare în România. Respectarea legislației este în sarcina expozantului.

2. Înscrierea – participarea la eveniment

2.1. Expozantul completează, semnează și stampilează două exemplare ale adeziunii-contract, pe care le trimite organizatorului până cel târziu la data de 30 septembrie 2017 (după această dată, se mai acceptă înscrieri doar în limita spațiului disponibil).

2.2. Repartizarea spațiului solicitat se va face, pe cât posibil, în funcție de sectorizarea pe grupe de produse, configurația standului solicitat, data la care a fost primită adeziunea-contract și spațiul de expunere al expoziției. În funcție de posibilitățile tehnice ale spațiului expozițional, suprafața alocată poate diferi de cea solicitată, iar organizatorul va oferi variante alternative.

2.3. Organizatorul va comunica expozantului spațiul alocat și va emite și transmite factura proforma aferentă. Expozantul va confirma în scris acceptul pentru spațiul expozițional alocat și va plăti factura proforma aferentă în termenul prevăzut de aceasta. În cazul în care expozantul nu plătește factura proforma în termenul prevăzut de aceasta, rezervarea spațiului expozițional se anulează deplin drept și fără nici o punere în întârziere.

2.4. În cazul în care organizatorul nu poate oferi spațiul solicitat, va propune variante alternative. Suprafața alocată de comun acord poate diferi de cea solicitată sau participarea poate fi refuzată de organizator.

2.5. Tariful de înscriere la eveniment cuprinde: înscrierea expozantului în catalogul oficial al evenimentului, un exemplar al catalogului oficial al evenimentului, permise de acces pietonal, apariția pe site-ul evenimentului etc.

2.6. Se iau în considerare contractele semnate și stampilate în original, indiferent de forma în care sunt transmise (inclusiv scanate și transmise pe e-mail), urmând ca, până la finalizarea evenimentului, părțile contractante să depună toate diligențele pentru a intra în posesia documentației în original.

2.7. Accesul expozanților în spațiul contractat este permis numai în condițiile în care aceștia și-au achitat integral obligațiile de plată față de organizator. Organizatorul poate refuza participarea expozanților care nu și-au achitat integral obligațiile de plată în termenele prevăzute în facturi.

3. Spațiul de expunere. Standul expozițional și comenzile suplimentare

3.1. Confirmarea de către expozant a proiectului de stand (standard sau personalizat) ce urmează a fi construit de organizator se face în termen de cel mult 5 zile lucrătoare de la data transmiterii proiectului.

3.2. Pentru standurile care nu sunt construite de organizator, expozantul se obligă să remită organizatorului, până la data de 15 iulie 2017, spre avizare, proiectele de amenajare, cu obligația respectării Condițiilor Generale, Tehnice și de Participare ale târgurilor și expozițiilor organizate în cadrul Centrului Expozițional Romexpo. Expozantul are obligația să achite suplimentar, integral și în termen, facturile emise de organizator pentru:

- avizare, eliberare autorizații de construcție amenajări proprii și acces utilități în perioada de amenajare/dezafectare;
- avizare, eliberare autorizații de construcție amenajări cu terți și acces utilități în perioada de amenajare/dezafectare.

3.3. Expozantul poate transmite comenzi pentru dotări și servicii suplimentare prin completarea formularelor disponibile pe site-ul evenimentului, formulare ce sunt parte integrantă ale prezentei adeziunii-contract.

3.4. Comenzile suplimentare plasate de expozanți în perioada 8 - 11.11.2017, confirmate ca posibil de executat de către organizator, vor fi onorate în termen de maxim 4 ore de la plasarea comenzii, în condițiile stipulate la art. 5.4. Comenzile plasate după ora 16.00 vor fi onorate a doua zi, începând cu ora 8.00.

3.5. Expozantul are obligația să preia, prin proces verbal, spațiul și bunurile închiriate și să le predea în bune condiții (procesul-verbal de predare-primire constituind și declarație de primire a bunurilor conform destinației lor și în bună stare), la expirarea perioadei de închiriere. În situația în care, cu ocazia predării spațiului și a bunurilor, organizatorul constată deteriorări și/sau lipsuri, acestea vor fi menționate în procesul verbal semnat de ambele părți. Expozantul se obligă să efectueze plata contravalorii acestora.

3.6. Expozantul poate utiliza pentru expunerea și promovarea produselor și serviciilor proprii numai spațiile de expunere alocate.

3.7. Spațiul alocat este pus la dispoziția expozantului cu o zi înainte de data începerii evenimentului. Dezafectarea spațiului alocat se va face în ultima zi a evenimentului, în intervalul orar 16.00 - 20.00. Expozantul va elibera spațiul în termenul de mai sus. Neeliberarea spațiului în termen îndreptățește organizatorul să elibereze spațiul pe cheltuielile expozantului și să depoziteze bunurile neridicate la o chirie de 1 EURO/mp/zi+TVA; organizatorul nu răspunde de integritatea, securitatea și paza bunurilor, de eventualele deteriorări ce se pot produce cu ocazia eliberării spațiului și depozitării bunurilor. Eliberarea bunurilor depozitate se va face numai după ce expozantul a achitat sumele datorate, inclusiv cele pentru manipularea și depozitarea acestora.

3.8. Părțile convin ca, în cazul în care expozantul a provocat alte daune sau a deteriorat spațiul alocat, organizatorul să aibă dreptul de a reține bunurile acestuia, drept garanție, pentru recuperarea daunelor.

4. Retragere

4.1. În cazul în care expozantul renunță la participare după perfectarea contractului și efectuarea plăților, se aplică următoarele condiții de anulare:

- Anulare cu până la 40 de zile calendaristice înainte de eveniment: se reține un procent de 30% din valoarea totală a sumelor încasate;
- Anularea cu 40 - 15 zile calendaristice înainte de eveniment: se reține un procent de 70% din valoarea totală a sumelor încasate;
- Anulare cu mai puțin de 15 zile calendaristice înainte de eveniment: se reține integral contravaloarea sumelor plătite, cu titlu de daune-interese, pentru acoperirea prejudiciului material și moral cauzat de anularea participării.

5. Termene și modalități de plată

5.1. Toate plățile datorate participării la eveniment, conform adeziunii-contract și anexelor care fac parte integrantă din prezenta adeziune-contract, se efectuează în termenele prevăzute în facturile proforme emise de organizator.

5.2. Pentru proiectarea și construcția standurilor personalizate, se va achita astfel:

- 50% din valoarea facturii proforma în termen de 10 zile

organizator:



Europe House, Blvd Lascăr Catargiu 47-53
etaj 2, Sector 1, București
Telefon: 021.313.24.44
Reg. Asociațiilor și Fundațiilor: 69/10.06.2009
CUI: 25691572
IBAN: RO25BACX 0000 0004 0871 8000
Unicredit Bank

**Expoziție de echipamente, produse,
tehnologii și soluții pentru facility
management și servicii suport.
Conferință internațională, cursuri și
Experience Area**

**9 - 11 noiembrie 2017,
Complexul Expozițional ROMEXPO**



calendaristice de la data confirmării devizului proiectului,

- 50 % din valoarea facturii proforma, nu mai târziu de 30 zile calendaristice înainte de data începerii manifestării.

5.3. În cazul în care expozantul nu achită restul de 50% din valoarea standului personalizat contractat, organizatorul nu va executa construcția standului comandat și va reține avansul de 50% achitat de acesta.

5.4. Comenzile de servicii suplimentare solicitate în perioada de amenajare și/sau desfășurare a evenimentului se onorează în ordinea primirii solicitărilor, numai după ce expozantul face dovada plății acestora și numai în limita stocului de materiale disponibil. Plata serviciilor suplimentare solicitate în perioada de amenajare și/sau desfășurare a evenimentului se face cu card bancar, în limitele prevăzute de legislația în vigoare.

5.5. Plățile prevăzute la art. 5.1 și 5.2. se vor realiza prin transfer bancar în contul organizatorului - RO68BACX0000000408718002 - deschis la Unicredit Bank. Spezele bancare sunt în sarcina expozantului.

5.6. Preluarea standului de către expozant se face numai după prezentarea documentelor care confirmă plata integrală a facturilor emise de către organizator.

6. Program și acces

6.1. În ziua alocată amenajării standurilor, respectiv 8 noiembrie 2017, accesul expozanților va fi permis între orele 8.00-20.00. Scoaterea exponatelor din standuri/dezafectarea este permisă în data de 11 noiembrie 2017, între orele 16.00-20.00.

6.2. Accesul pe durata evenimentului se realizează după următorul program:

- Pentru expozanți, în 9 și 10 noiembrie 2017, între orele 8:00-18:30, iar în 11 noiembrie 2017, între orele 8.00-20.00,
- Pentru vizitatori, în perioada 9 - 10 noiembrie 2017, accesul este permis între orele 10.00-18.00, iar în data de 11 noiembrie, între orele 10.00-16.00.

6.3. Dacă expozantul nu-și ia în primire până la data de 9 noiembrie 2017, ora 9.30, standul închiriat, organizatorul își rezervă dreptul de a lua măsuri de ambientare a spațiului neocupat.

6.4. Fiecare expozant beneficiază, în funcție de suprafața alocată, de legitimații de acces pietonal pentru toată perioada manifestării. Pe toate legitimațiile de acces va fi înscris numele companiei expozante. Legitimațiile nu sunt transmisibile. Organizatorul își rezervă dreptul de a reține orice legitimație care nu este utilizată corespunzător.

6.5. Organizatorul va pune la dispoziție câte un card RFID pentru fiecare expozant. Cardurile RFID urmează să fie utilizate de expozanți pentru parcare autoturismelor în cadrul spațiilor de parcare special amenajate în Centrul Expozițional ROMEXPO. Cardurile RFID sunt proprietatea ROMEXPO, expozantul având obligația să returneze cardurile RFID pe bază de proces-verbal până în data de 11 noiembrie 2017, ora 16.30. În caz contrar, expozantul se obligă să achite, pe baza facturii emise de ROMEXPO, contravaloarea cardurilor RFID nerestituite, la tariful de 70 lei/bucata.

Accesul pentru celelalte autoturisme ale expozanților și ale vizitatorilor se va face contra cost, la tariful de 3 lei /ora/autoturism, în cadrul spațiilor de parcare amenajate în Centrul Expozițional ROMEXPO.

6.6. Pe perioada de desfășurare efectivă a expoziției (9-11.11.2017), autoturismele expozanților nu pot pătrunde în interiorul Centrului Expozițional ROMEXPO, acestea urmând să fie parcate în spațiile special destinate.

6.7. În perioada de amenajare/dezafectare, vehiculele cu marfă ale expozanților au acces până la ușile de marfă ale pavilionului unde are loc evenimentul. Acestea vor fi evacuate din zonele adiacente spațiului de expunere în data de 8.11.2017, până cel târziu la ora 20:00. Pentru realizarea aprovizionării standurilor, vehiculele respective au acces și în perioada 9-11.11.2017, între orele 08.00-08.30 și 18:00 - 18:30. După acest

interval, va trebui să părăsească zona respectivă.

6.8. Se interzice conducerea și parcare a vehiculelor cu motor în interiorul pavilioanelor. Orice excepție de la această regulă trebuie solicitată în scris organizatorului.

6.9 Expozantul este ținut răspunzător, direct ori mediat, pentru toate daunele cauzate proprietarului imobilului (teren și construcție) pentru nerespectarea dispozițiilor din prezentul capitol.

7. Sublocațiunea

7.1. Expozantul poate să încheie o sublocațiune cu o altă persoană fizică sau juridică (numită coexpozant) care va expune în spațiul închiriat, prin personal propriu, exponate proprii. Expozantul este obligat să aducă la cunoștința organizatorului, în scris, în prealabil, identitatea persoanei juridice sau fizice căreia îi subînchiriază ori împreună cu care expune.

7.2. Locatarul inițial (expozantul) are obligația de a aduce la cunoștința sublocatarului (coexpozant) condițiile de participare ce fac parte integrantă din prezenta adeziune-contract, precum și condițiile generale tehnice și de participare în cadrul Centrului Expozițional Romexpo.

7.3. Expozantul este răspunzător de îndeplinirea de către coexpozant a obligațiilor stipulate în condițiile de la art. 7.2. Neîndeplinirea de către coexpozant a acestor obligații atrage obligația expozantului de a plăti către organizator daune-interese pentru prejudiciul produs.

7.4. Expozantul are obligația să înregistreze coexpozanții în formularul pentru Co-expozanți în vederea obținerii acordului organizatorului. Prin semnarea formularului pentru Co-expozanți, coexpozanții își exprimă acordul privind acceptarea obligațiilor stipulate în condițiile de la art. 7.2.

7.5. Pentru participarea unui coexpozant se percepe un tarif de înscriere de 100 euro/coexpozant + TVA. Acest tarif cuprinde următoarele servicii: Introducerea coexpozanților în catalogul evenimentului, un exemplar al catalogului oficial al evenimentului, două permise de acces pietonal, apariția pe site-ul evenimentului.

8. Publicitate în cadrul evenimentului

8.1. Expunerea și distribuția de pliante și materiale promoționale de către expozanți este gratuită în interiorul pavilionului unde are loc evenimentul. Derularea acestei activități în afara respectivului pavilion expozițional se poate face contra cost.

8.2. Publicitatea se limitează la promovarea produselor/serviciilor expozantului și nu va încălca prevederile legale, nu va fi de natură politică sau ideologică. Nu se permite publicitatea comparativă.

8.3. Organizatorul are dreptul să înlăture, fără acordul expozantului, inscripționările, reclamele și alte forme de publicitate făcute în interiorul și în afara propriului stand, vehicule și distribuția de materiale publicitare, în cazul în care consideră că nu sunt în concordanță cu legislația română, cu condițiile de participare sau că ar putea da naștere la ofense la adresa altor expozanți sau vizitatori.

8.4. Publicitatea în mediile optice, mobile, acustice (maximum 60 dB) este permisă doar în cazul în care nu deranjează expozanții din vecinătate și nu acoperă sunetul de ambianță din pavilioane (anunțurile radio etc.). În cazul încălcării acestor prevederi, organizatorul își rezervă dreptul de a interveni și de a cere stoparea transmiterii mesajului publicitar.

8.5. Expozanții trebuie să respecte legislația referitoare la drepturile de autor. Expozanții răspund direct și nemijlocit pentru încălcarea drepturilor autorilor sau utilizatorilor.

8.6. Prin participarea la acest eveniment, expozantul își exprimă acordul ca standul, personalul său de la stand, precum și produsele expuse să fie fotografiate și filmate de către organizator în scopuri de promovare a evenimentului.

9. Asigurarea pazei. Răspunderea

9.1. Organizatorul asigură paza generală exterioară a pavilionului/spațiului exterior în afara programului de desfășurare (art. 6), fără a fi ținut

organizator:



Europe House, Blvd Lascăr Catargiu 47-53

etaj 2, Sector 1, București

Telefon: 021.313.24.44

Reg. Asociațiilor și Fundațiilor: 69/10.06.2009

CUI: 25691572

IBAN: RO25BACX 0000 0004 0871 8000

Unicredit Bank

**Expoziție de echipamente, produse,
tehnologii și soluții pentru facility
management și servicii suport.
Conferință internațională, cursuri și
Experience Area**

9 - 11 noiembrie 2017,

Complexul Expozițional ROMEXPO



răspunzător de securitatea și integritatea bunurilor și materialelor expozanților. Se recomandă expozanților asigurarea bunurilor.

9.2. În cazul dispariției unui exponat/obiect din stand, expozantul va semnala imediat acest lucru Organului de Poliție.

9.3. Expozantul este răspunzător de paza, integritatea și securitatea bunurilor sale în timpul programului de desfășurare, conform articolului 6 din acest regulament.

9.4. Expozanții vor respecta prevederile legale privind prevenirea incendiilor, sănătatea și securitatea în muncă, situații de urgență și cele referitoare la prejudiciile cauzate pe teritoriul Centrului Expozițional Romexpo de vizitatori sau expozanți, în conformitate cu Codul Civil român și Condițiile generale, tehnice și de participare.

9.5. Fumatul în standuri și pavilioane este strict interzis, fiind posibil numai în zonele exterioare special amenajate.

9.6. Expozantul/Co-expozantul este exclusiv răspunzător de starea obiectelor din stand, atât pe perioada amenajării standului, desfășurării efective a evenimentului, cât și pe perioada dezafectării standului.

9.7. Expozantul este exclusiv răspunzător pentru orice daune directe și/sau indirecte cauzate din culpa sa, a personalului expozantului, prepuși sau terțe persoane care acționează pentru sau în numele expozantului.

9.8. Expozantul va comunica imediat organizatorului, precum și organelor abilitate prin lege (dacă legislația în vigoare o impune), producerea unor evenimente (accidente de muncă, tehnice, incendii, explozii etc.) pe durata amenajării și dezafectării standurilor și pe toată durata desfășurării evenimentului.

9.9. În situația producerii unui eveniment (accident de muncă, explozie etc.), atât expozantul, cât și organizatorul au obligația să ia măsurile necesare pentru a nu se modifica starea de fapt care a rezultat în urma evenimentului, cu excepția cazurilor cand menținerea acesteia ar genera alte evenimente sau ar pune în pericol viața muncitorilor sau a altor persoane.

9.10. Expozantul are obligația să asigure informarea angajaților proprii asupra riscurilor de accidentare și îmbolnăvire profesională specifice perimetrului de muncă, precum și asupra măsurilor de prevenire și protecție ce trebuie luate și respectate pentru evitarea producerii unor accidente de muncă, a unor incendii sau poluări a mediului.

9.11. Expozantul/Co-expozantul are obligația să asigure toate condițiile de muncă pentru evitarea accidentelor și îmbolnăvirilor profesionale, să acorde mijloace individuale și colective de protecție.

9.12. În situația producerii unui accident de muncă, acordarea primului ajutor se va realiza imediat, numai de către persoanele abilitate.

9.13. Expozantul/Co-expozantul are obligația să nu efectueze modificări neautorizate și fără acordul scris al ORGANIZATORULUI, al proiectantului inițial al construcției, instalației, echipamentului, dispozitivului sau mijlocului de transport utilizat ori al unui expert tehnic atestat potrivit legislației în vigoare.

10. Arbitrajul.

10.1. Eventualele litigii care s-ar putea ivi în legătură cu acest contract vor fi soluționate pe cale amiabilă, iar dacă părțile nu cad de acord, vor fi soluționate de instanțele de judecată competente.

11. Forța majoră

11.1. Părțile contractante sunt exonerate de răspundere pentru neexecutarea la termen sau/și de executarea în mod necorespunzător - total sau parțial - a oricărei obligații care îi revine în baza prezentului contract, dacă neexecutarea, executarea peste termene sau executarea necorespunzătoare a obligației respective a fost cauzată de forța majoră,

asa cum este definită de lege.

11.2. Cauza de forță majoră trebuie notificată partenerului contractual în termen de 5 zile calendaristice de la data apariției, în scris.

11.3. După încetarea cauzei de forță majoră, partea aflată sub obligație își va executa obligația în termenele prevăzute în contract, termene al caror calcul va începe de la data încetării cauzei de forță majoră.

12. Încetarea Adeziunii Contract

Adeziunea contract încetează de drept fără nicio altă formalitate și fără intervenția altor organe, în următoarele cazuri:

- la expirarea termenului;
- la cererea uneia dintre părți care este în imposibilitatea de a-și realiza obligațiile;
- din alte cauze autorizate de lege, cum ar fi: încetarea capacității de folosință și/sau de exercițiu a uneia dintre părțile contractante, intrarea în procedura prevăzută de Legea insolvenței nr. 85/2006 pentru persoanele juridice cu scop patrimonial ori în procedura dizolvării și lichidării persoanei juridice fără scop patrimonial; enumerarea este enunțiativă.
- În cazul în care una dintre părți nu își îndeplinește oricare dintre obligațiile prevăzute de prezentul contract, partea care și-a îndeplinit obligațiile va notifica celeilalte părți intenția sa de a rezolvi contractul în cazul în care executarea obligației nu se realizează în termen de 14 zile lucrătoare de la data primirii de către partea în culpă a respectivei notificări prealabile. În cazul în care partea în culpă nu își va îndeplini obligația în termenul prevăzut anterior, contractul va fi rezolvit de plin drept;
- prin realizarea obiectului contractului.

13. Notificări

13.1. Orice notificare adresată de una dintre părți celeilalte este valabilă îndeplinită dacă va fi transmisă prin poștă la adresa/sediul prevăzut în prezenta adeziune contract sau prin email, cu confirmare de primire.

13.2. În cazul în care notificarea se face pe cale poștală, ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată cu confirmare de primire și se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe această confirmare.

13.3. În cazul în care confirmarea se trimite prin email, ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată.

14. Clauze finale

14.1. Modificarea prezentei adeziuni contract se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante.

14.2. Prezentele Condiții specifice de participare se completează cu prevederile Condițiilor generale, tehnice și de participare ale Târgurilor și Expozițiilor organizate în cadrul Centrului Expozițional Romexpo, cu Directiva 2008/8/CE a Consiliului din 12 februarie 2008, cu modificările aplicabile de la 01.07.2011 și Directiva nr. 2006/112/CE din 28.11.2006 privind sistemul comun de TVA.

14.3. Prezenta adeziune contract se completează cu Formularele de comanda care fac parte integrantă din prezenta.

14.4. Prezenta adeziune contract reprezintă voința părților și toate înțelegerile, de orice natură, dintre acestea, anterioare încheierii lui. Înțelegerile ulterioare se vor concretiza în acte adiționale, așa cum se arată la art. 10.1. Părțile declară consensualismul prezentului contract.

14.5 Indiferent de elementele de extraneitate ale raporturilor juridice dintre părți, legea aplicabilă este legea română.